

Einbauhinweise

Der Kabelübergang wird in den Falz (min. 5 mm) eingelassen und an dem beweglichen Teil (Fenster oder Tür) angeschraubt. Die vorhandene Leitung wird entsprechend Belegung DIN 47100 oder frei an der Schraub-Steck-Klemme aufgelegt. Die Ausführung ist äußerst robust aus verchromtem Stahl.

Durch die optionalen Montageteile 1190M für den Einbau von verdeckt liegenden Kabelübergängen in Holztüren entfällt die mühsame und zeitaufwendige Bearbeitung mit dem Stechbeitel. Einfach ein Langloch gemäß Abbildung ausfräsen, Montageteile mit VKÜ einsetzen und fest schrauben.

- Abmessungen Kasten (B x H x T): 24 x 480 x 17 mm
Abmessungen Blech (B x H x T): 24 x 300 x 3 mm
- Geeignet für Türen bis 36 mm Drehpunkt und Öffnung bis 180°
- Flexible Länge der Spirale 370 mm

Farbcodierung

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
rot	blau	rosa	grau	weiss	braun	grün	gelb	schwarz	lila	braun/weiss	grün/weiss
12-polig											
8-polig											

Lieferumfang

- 1 Stück Aufnahmekasten, Spirale, Platineneinheit
8 Stück Befestigungsschrauben (V2A)

Mounting Instruction

The door loop should be placed into rabbet (min. 5 mm) and fix it on the flexible part of the door or window. Connect the cable like DIN 47100 or at your own opinion on the screw-plug terminal. The chromatic steel unit is very strong to save your system.

If you want to mill a wooden door or window please use the optional assembly component 1190M. It's very easy to mill a long hole like the picture and put the door loop together with the assembly component into hole. The simply last step is to fix the door loop with the enclosed screws.

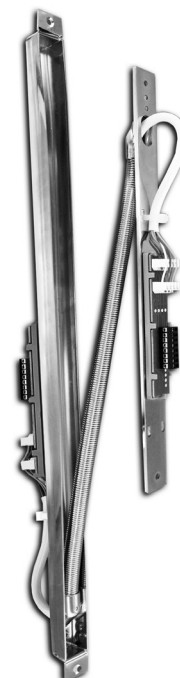
- Dimensions housing (W x H x D): 24 x 480 x 17 mm
Dimensions plate (W x H x D): 24 x 300 x 3 mm
- Able for doors with up to 36 mm pivot and aperture up to 180°
- Flexible length of sprin: 370 mm

Colour coding

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
red	blue	pink	grey	white	brown	green	yellow	black	purple	brown/white	green/white
12 pole											
8 pole											

Delivery Volume

- 1 piece Housing, spring, PCB unit
8 pieces Mounting screws (V2A)



Montageanleitung Mounting Instruction Introduzione di Montaggio

1451 / 1551

Installazione

Il passacavo viene collocato nell' area cava (min. 5mm) e fissato mediante viti all' anta mobile (porta o finestra). Il cavo esistente viene connesso secondo la disposizione DIN 47100 oppure secondo circostanza al connettore spina con morsetti. L'esecuzione in acciaio cromato è estremamente robusta.

Grazie ai particolari di montaggio opzionali 1190M per l' installazione di passacavi a scomparsa in porte di legno, si evita la faticosa e lunga lavorazione con lo scalpello. E' sufficiente eseguire una fresatura longitudinale secondo l' illustrazione, posizionare i particolari di montaggio con VKÜ ed avvitare le viti.

- Dimensioni cassetina (larg x lung x prof): 24 x 480 x 17 mm
Dimensioni piastra (larg x lung x prof): 24 x 300 x 3 mm
- Idoneo per porte con centro di rotazione fino a 36 mm ed apertura fino a 180°
- Lunghezza flessibile della spirale 370 mm

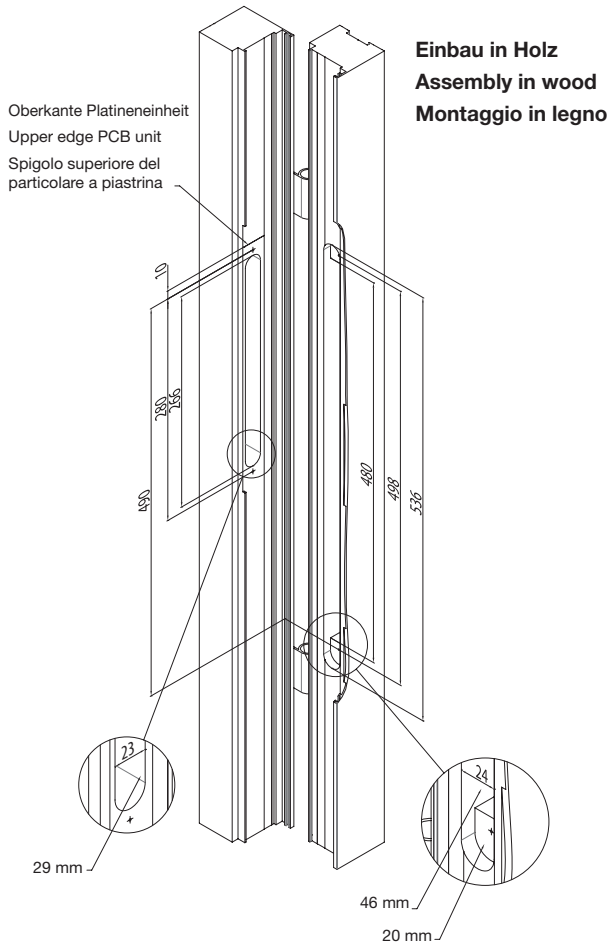
Colorato classifica

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
rosso	azzurro	rosa	grigio	bianco	bruno	verde	giallo	nero	lilla	bruno/bianco	verde/bianco
12 polo											
8 polo											

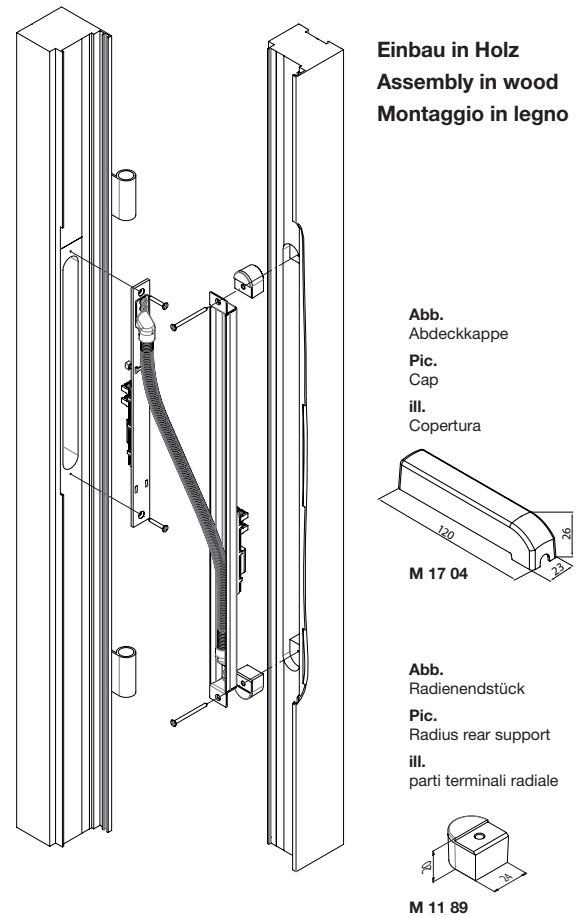
Fornitura

- 1 pezzo Cassetina di alloggiamento, spirale, piastrine
8 pezzi Viti di fissaggio (V2A)

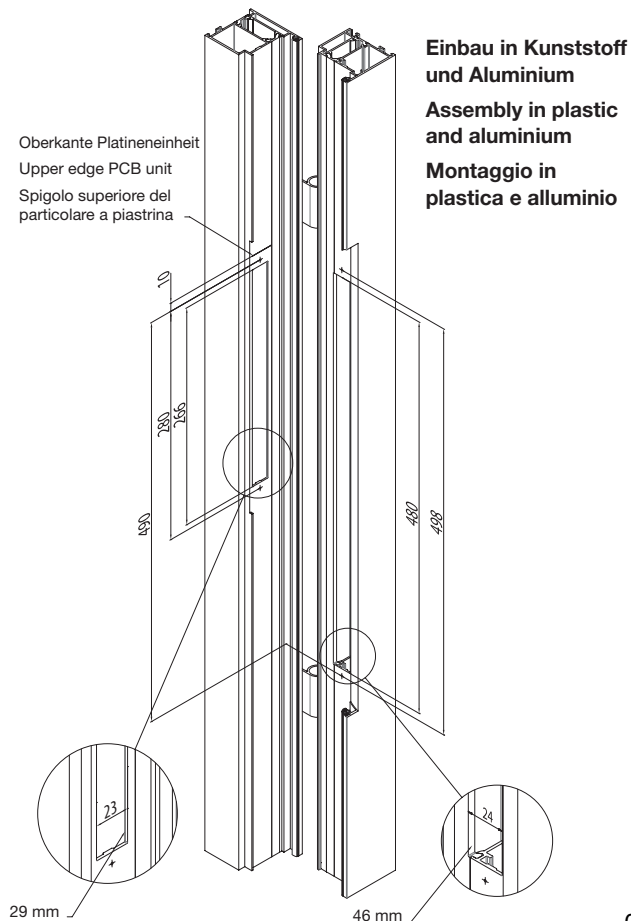
Fräszeichnung / Mill drawing
Disegno di fresatura



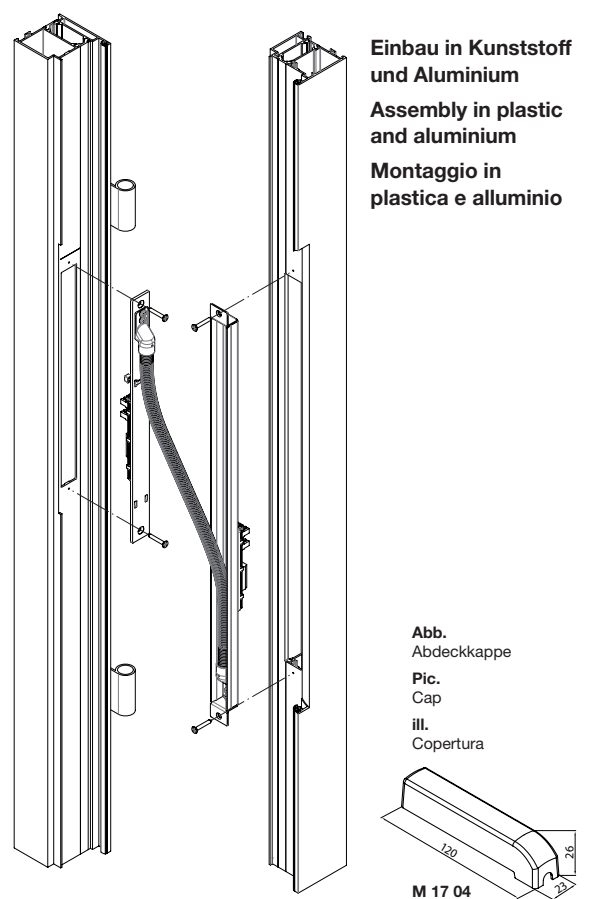
Fräszeichnung / Mill drawing
Disegno di fresatura



Fräszeichnung / Mill drawing
Disegno di fresatura



Fräszeichnung / Mill drawing
Disegno di fresatura



Einbauhinweise

Der Kabelübergang wird in den Falz (min. 5 mm) eingelassen und an dem beweglichen Teil (Fenster oder Tür) angeschraubt. Die vorhandene Leitung wird entsprechend Belegung DIN 47100 oder frei an der Schraub-Steck-Klemme aufgelegt. Die Ausführung ist äußerst robust aus verchromtem Stahl.

Durch die optionalen Montageteile 1190M für den Einbau von verdeckt liegenden Kabelübergängen in Holztüren entfällt die mühsame und zeitaufwendige Bearbeitung mit dem Stechbeitel. Einfach ein Langloch gemäß Abbildung ausfräsen, Montageteile mit VKÜ einsetzen und fest schrauben.

- Abmessungen Kasten (B x H x T): 24 x 480 x 17 mm
- Geeignet für Türen bis 36 mm Drehpunkt und Öffnung bis 180°
- Flexible Länge der Spirale 370 mm

Farbcodierung

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
rot	blau	rosa	grau	weiss	braun	grün	gelb	schwarz	lila	braun/weiss	grün/weiss
12-polig											
8-polig											

Lieferumfang

- | | |
|---------|---------------------------------|
| 2 Stück | Aufnahmekasten, Platineneinheit |
| 1 Stück | Spirale |
| 8 Stück | Befestigungsschrauben (V2A) |

Mounting Instruction

The door loop should be placed into rabbet (min. 5 mm) and fix it on the flexible part of the door or window. Connect the cable like DIN 47100 or at your own opinion on the screw-plug terminal. The chromatic steel unit is very strong to save your system.

If you want to mill a wooden door or window please use the optional assembly component 1190M. It's very easy to mill a long hole like the picture and put the door loop together with the assembly component into hole. The simply last step is to fix the door loop with the enclosed screws.

- Dimensions housing (W x H x D): 24 x 480 x 17 mm
- Able for doors with up to 36 mm pivot and aperture up to 180°
- Flexible length of spring: 370 mm

Colour coding

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
red	blue	pink	grey	white	brown	green	yellow	black	purple	brown/white	green/white
12 pole											
8 pole											

Delivery Volume

- | | |
|----------|-----------------------|
| 2 pieces | Housing, PCB unit |
| 1 piece | Spring |
| 8 pieces | Mounting screws (V2A) |



Montageanleitung Mounting Instruction Introduzione di Montaggio 1461 / 1561

Installazione

Il passacavo viene collocato nell' area cava (min. 5mm) e fissato mediante viti all' anta mobile (porta o finestra). Il cavo esistente viene connesso secondo la disposizione DIN 47100 oppure secondo circostanza al connettore spina con morsetti. L'esecuzione in acciaio cromato è estremamente robusta.

Grazie ai particolari di montaggio opzionali 1190M per l' installazione di passacavi a scomparsa in porte di legno, si evita la faticosa e lunga lavorazione con lo scalpello. E' sufficiente eseguire una fresatura longitudinale secondo l' illustrazione, posizionare i particolari di montaggio con VKÜ ed avvitare le viti.

- Dimensioni cassetina (larg x lung x prof): 24 x 480 x 17 mm
- Idoneo per porte con centro di rotazione fino a 36 mm ed apertura fino a 180°
- Lunghezza flessibile della spirale 370 mm

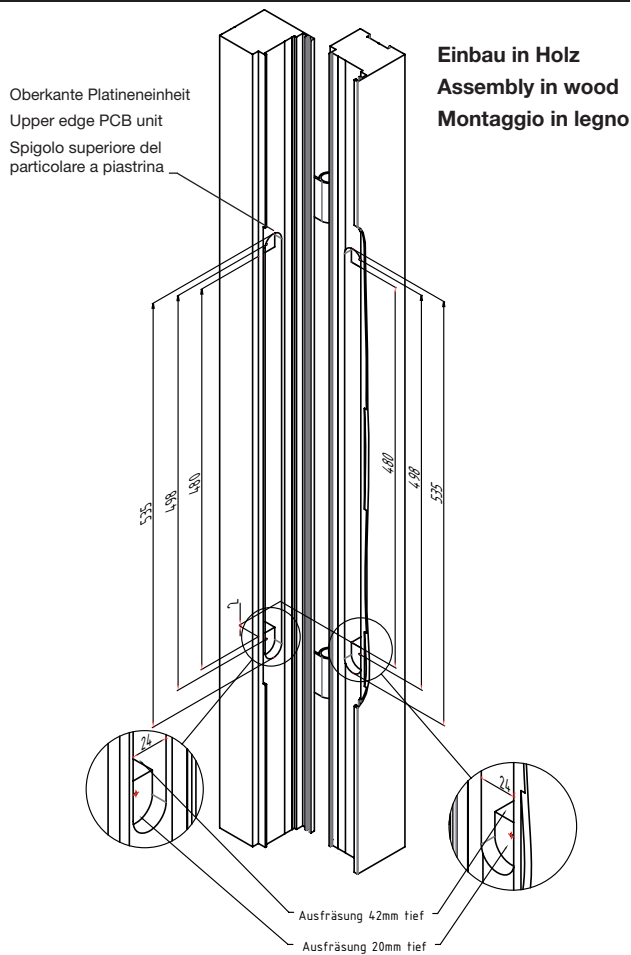
Colorato classifica

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
rosso	azzurro	rosa	grigio	bianco	bruno	verde	giallo	nero	lilla	bruno/bianco	verde/bianco
12 polo											
8 polo											

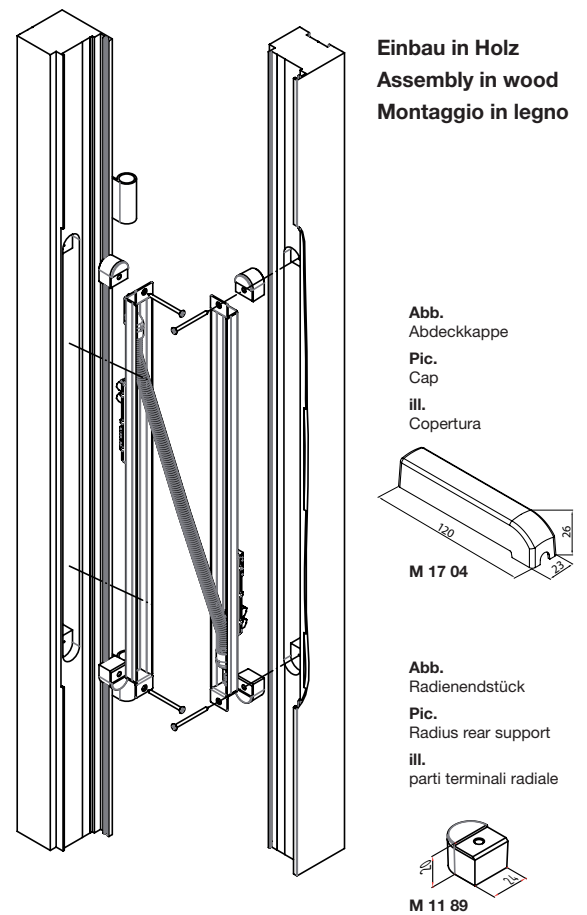
Fornitura

- | | |
|---------|---------------------------------------|
| 2 pezzi | Cassetta di alloggiamento, piastrella |
| 1 pezzo | Spirale |
| 8 pezzi | Viti di fissaggio (V2A) |

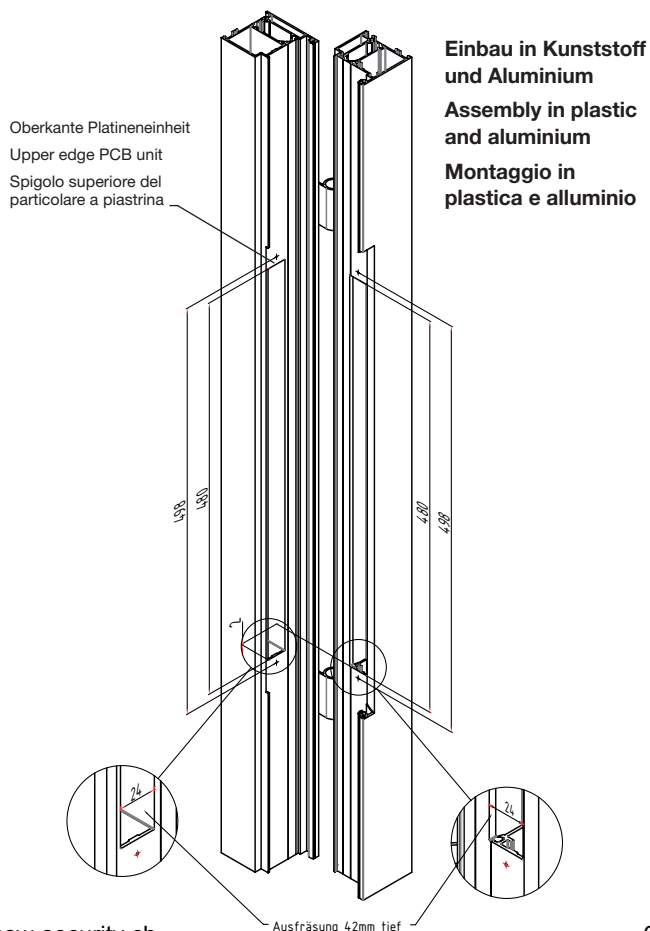
Fräszeichnung / Mill drawing Disegno di fresatura



Fräszeichnung / Mill drawing Disegno di fresatura



Fräszeichnung / Mill drawing Disegno di fresatura



Fräszeichnung / Mill drawing Disegno di fresatura

